

**DIN EN 10293****DIN**

ICS 77.140.80

**Entwurf**

Einsprüche bis 2012-04-06  
Vorgesehen als Ersatz für  
DIN EN 10293:2005-06 und  
DIN EN 10293  
Berichtigung 1:2008-09

**Stahlguss für allgemeine Anwendung;  
Deutsche Fassung prEN 10293:2012**

Steel casting and forgings –  
Steel castings for general engineering uses;  
German version prEN 10293:2012

Aciers moulés et forgues –  
Aciers moulés d'usage général;  
Version allemande prEN 10293:2012

**Anwendungswarnvermerk**

Dieser Norm-Entwurf mit Erscheinungsdatum 2012-01-23 wird der Öffentlichkeit zur Prüfung und Stellungnahme vorgelegt.

Weil die beabsichtigte Norm von der vorliegenden Fassung abweichen kann, ist die Anwendung dieses Entwurfes besonders zu vereinbaren.

Stellungnahmen werden erbeten

- vorzugsweise als Datei per E-Mail an [fes@din.de](mailto:fes@din.de) in Form einer Tabelle. Die Vorlage dieser Tabelle kann im Internet unter [www.din.de/stellungnahme](http://www.din.de/stellungnahme) oder für Stellungnahmen zu Norm-Entwürfen der DKE unter [www.dke.de/stellungnahme](http://www.dke.de/stellungnahme) abgerufen werden;
- oder online im Norm-Entwurfs-Portal des DIN unter [www.entwuerfe.din.de](http://www.entwuerfe.din.de), sofern dort wiedergegeben;
- oder in Papierform an den Normenausschuss Eisen und Stahl (FES) im DIN, 40042 Düsseldorf, Postfach 10 51 45 (Hausanschrift: Sohnstr. 65, 40237 Düsseldorf).

Die Empfänger dieses Norm-Entwurfs werden gebeten, mit ihren Kommentaren jegliche relevanten Patentrechte, die sie kennen, mitzuteilen und unterstützende Dokumentationen zur Verfügung zu stellen.

Gesamtumfang 19 Seiten

Normenausschuss Eisen und Stahl (FES) im DIN  
Normenausschuss Gießereiwesen (GINA) im DIN

## Nationales Vorwort

Dieses Dokument (prEN 10293:2012) wurde vom Technischen Komitee ECISS/TC 111 „Stahlguss und geschmiedete Stahlstücke“ (Sekretariat: AFNOR, Frankreich) erarbeitet.

Das zuständige deutsche Normungsgremium ist der Arbeitsausschuss NA 021-00-11 AA „Stahlguss“ des Normausschusses Eisen und Stahl (FES) im DIN.

Das Sekretariat des ECISS/TC 111 hat den Titel des ECISS/TC 111 als Haupttitel für den Europäischen Entwurf prEN 10293:2012 verwendet. Dies ist nicht korrekt, da Schmiedeteile im prEN 10293:2012 nicht genormt sind. Von der FES-Geschäftsstelle wurde der deutsche Titel entsprechend korrigiert. Für die Korrekturen des englischen und französischen Titels werden diesbezügliche Stellungnahmen den deutschen Abstimmungen beigefügt.

## Änderungen

Gegenüber DIN EN 10293:2005-06 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) Stahlsorten GE 270, GE 320 und GE 360 in Tabelle 1, Tabelle 3, Tabelle 4 und Tabelle A.1 aufgenommen;
- b) Stahlsorte G18NiMoCr3-6 aus Tabelle A.1 gestrichen (siehe DIN EN 10293 Berichtigung 1:2008-09);
- c) Norm redaktionell überarbeitet.

## **Stahlguss für allgemeine Anwendungen**

*Aciers moulés d'usage général*

*Steel castings for general engineering uses*

ICS: 77.140.80

Deskriptoren

Dokument-Typ: Europäische Norm  
Dokument-Untertyp:  
Dokument-Stage: CEN-Umfrage  
Dokument-Sprache: D